

MEXICO, Dibre. 2 de 1882.— Sr. Director de El Fronterizo.

Tucson. Cumplo con el ofrecimiento que hice a vd. en esta capital de comunicarle periódicamente los sucesos más notables que tengan lugar en el país y que directa o indirectamente se relacionen con el progreso moral y material de la República.

El acontecimiento más notable en estos últimos días, ha sido la inauguración del tramo del ferrocarril Central, que une a Silao con la población más importante y rica del interior, con Guanajuato. La fiesta ha sido verdaderamente faustosa; se ha desplegado en ella un lujo nunca visto por aquí en solemnidades de esa clase.

Entre los concurrentes, recordamos al Sr. Gral. Carlos Pacheco Secretario de Fomento, enviado por el C. Presidente de la República para inaugurar en su nombre dicha obra, a los CC. Sebastian Camacho y Ramon Gazman representantes y socios de la Compañía del Ferrocarril Central Mexicano, a los Gobernadores de los Estados de Veracruz, Morelos, San Luis y Querétaro, al Gral. Gerónimo Treviño ex-Secretario de Guerra, al Gral. José Ceballos, a los CC. Alfredo Chavero, Manuel Guízar Nájera, Ireneo Paz y varios diputados y senadores cuyos nombres sentimos no recordar en este momento.

Muchas y muy importantes razones pueden aducirse en favor y en contra de ese proyecto: En las discusiones que se celebraron en el curso de la discusión y a pesar de eso solo tres votos se emitieron en contra. La iniciativa votada ya por el Senado pasó al Congreso donde se votará también sin discusión alguna. Así es como resolvemos aquí las más importantes y trascendentes cuestiones!

México está en el período de las diversiones y de las fiestas. Estamos en el mes de las posadas y de las tuacitas, en el mes en que a todo el mundo le es permitido echar una cana al aire y pasearse por esos mundos de Dios visitando altares y confiado confitures. Entre las muchas y muy buenas diversiones que tenemos en la presente temporada, figura en primer término la Opera bufa francesa de Mr. Grau en cuyo cuadro se cuentan celebridades del arte como Mr. Capoul y Mir. Theo. ámbos primeros actores de los principales teatros de París.

Tenemos pues, a Guanajuato unido ya a la capital de la República y por consiguiente, en aptitud para impulsar ventajosamente sus industrias minera y agrícola. Pronto se hará sentir la benéfica influencia de esa unión, con el desarrollo de los múltiples ramos de riqueza que hasta hoy se conservan latentes en aquel Estado. Dentro de un año ó algo más, estará unida esa línea con la que viene de Paso del Norte a Chihuahua y entonces, el adelanto en sentido progresivo de los Estados del centro, será un hecho fuera de toda duda.

Ya que de ferrocarriles hablo, le diré a vd. que los trabajos para la línea inter oceánica de Tehuantepec, que se construye por cuenta del Gobierno, avanzan con suma rapidez, lo que hace creer que en breve estará concluida. Hace pocos días salió para Oaxaca el 3º batallón con el fin de tomar parte en esa obra.

Las Cámaras de la Unión apénas dan señales de vida. Hasta el agosto recinto de las leyes ha llegado esa calma chicha, ese silencio sepulcral que pesa sobre nosotros y que tanto fastidia a los políticos de oficio y a los revisores que carecen de noticias como

yo. La única novedad que ha causado alguna impresión en los círculos políticos, es un proyecto de ley presentado en la cámara de Senadores consultando la reforma del art. 7.º de la Constitución federal en el sentido de que los delitos de imprenta queden enjertos a la jurisdicción de los tribunales comunes. Sabido es que en virtud de ese artículo constitucional y de la ley que lo reglamenta, el conocimiento de esos delitos pertenece a dos jurados diversos; uno que califique el hecho y otro que aplique la ley y designe la pena.

Próximamente volveré a dirigirme a vd. con otra revista. (Quedo entretanto de vd. muy atto. S. S. y amigo. SILEO. LOS SUCESOS DE SONORA. Nuestro colega el Diario Oficial contestando un sueldo de la Oposición Radical relativo a los sucesos de Sonora, dice: «Entre el pueblo y el Gobernador de Sonora surgieron graves dificultades con motivo de una ley de contribuciones y el reclutamiento de fuerzas que decretó el último, de una manera que no mereció la aprobación y el consentimiento de aquellos pueblos. A consecuencia de esos hechos, los Yaquis y Mayos, se sublevaron contra el poder local. Si en esto hubo torpeza, ó como quiera calificarlo nuestro colega, ninguna tuvo, ni podía tenerla el poder central. No ha influido tampoco en la adopción de aquellas determinaciones, la falta de inteligencia entre la autoridad federal y la del Estado: cuando las emergencias del momento hicieron que el representante del Ejecutivo de Sonora, pidiera auxilio y garantías para su persona, porque así lo demandaban las circunstancias, fueron las fuerzas federales las que lo protegieron y escoltaron, a petición del mismo ciudadano Gobernador, hasta llegar a la frontera de los Estados Unidos, por cuya vía emprendió su viaje a esta capital. A esas cuestiones, a esas dificultades provocadas por las causas que hemos ligeramente indicado, ha sido y es del todo extraño el poder federal. Renovadas aquellas dificultades con la no ejecución de las medidas que se habían ordenado, los pueblos de Sonora se encuentran hoy perfectamente tranquilos. El Presidente actual no ve con recelo a ninguna de las personalidades que por sus antecedentes merezcan las simpatías populares: su política, que no ha excluido a ningún círculo, es la mejor respuesta a las justas informaciones de la Oposición en este punto. Contrayéndonos ahora al caso del Sr. general D. Trinidad García de la Cadena, podemos asegurar que el Presidente de la República, de la manera condicional que puede hacerlo, no ha cesado de recomendar que se le guarden todas las consideraciones que fueren posibles. Este es el recelo con que mira el general Gonzalez a los hombres populares en el país ó en los Estados.»

Carta de Guaymas. GUAYMAS, Dibre. 18 de 1882. Sees. Editores de El Fronterizo. Decididamente el horizonte político del Estado se ensombrea y está produciendo desagradables impresiones en todos los círculos de la sociedad. Hacia adonde iremos a parar; hacia adonde nos conducen nuestros agitadores políticos del día con sus enconadas pretensiones? Preguntas son esas que todos nos hacemos, pero que nadie puede resolver. Creíamos que la presencia solo del Sr. general Carbó en el Estado, sería bastante para definir clara y definitivamente nuestra embarazosa situación política; pero no ha sido así por desgracia, y el desacuerdo y la confusión continúa. El círculo torrista que se tiene por apoyado por el Sr. Carbó no omite trabajo ni medio ninguno por alcanzar el logro de sus deseos, que es volver a tener en el gobierno al Sr. Luis E. Torres. Por el contrario los otros círculos que se creen apoyados por el Sr. general Reyes, continúan opuestos abiertamente a las aspiraciones de los torristas, é igualmente trabajan sin descanso para lograr sus fines; y como éstos son los más cerca al gobierno, llevan a sus contrarios buena ventaja, y han conseguido ya casi una completa renovación de autoridades

locales en todos los pueblos del Estado, a quienes se le ha hecho renunciar y sustituidos con personas de su devoción. No creo que han hecho mal, y si lo refiero es únicamente con el objeto de hacer presente todas las dificultades con que tiene que batallar la candidatura del Sr. Torres, a demás de la fuerza numérica y de posición social del círculo que le hace tenaz oposición. Deseo que ámbos partidos estén ya en buen camino para un arreglo satisfactorio, y ojalá así suceda aunque de mi parte mucho lo dudo, viendo lo que está pasando todos los días. Sigue insistiéndose por el partido torrista en hacer que renuncie el actual gobernador interino, Sr. Cirilo Ramirez, pero aún no han conseguido su objeto por la fuerte oposición que tienen dentro y fuera del congreso. Asegúrese sin embargo, por ellos mismos, que lo lograrán y que pondrán al frente del gobierno a uno de su círculo. Como se ve nuestra actual situación política es de masiado delicada, comprometida, y muy triste al considerar que una ciudad sola de diez mil habitantes está siendo actualmente el árbitro de los destinos de todo el Estado, con cuyos demás pueblos no se cuenta para nada, y quienes tendrían que aceptar de todas maneras la candidatura que salga triunfante en la lucha empeñada en la ciudad de Hermosillo apoyada por los Sres. generales Carbó y Reyes. Se asegura que el general Reyes ha recibido un telegrama de México, en que se le dice que mantenga el estado actual de cosas hasta recibir órdenes que le traerá el Sr. general García Morales, y esto dice ya mucho en favor del círculo torrista. El Sr. Manuel Escalante, alacalde de un fuerte cañero se ha separado de la secretaría de gobierno, entrando a sustituirlo D. Leonidas Encinas; esto también favorece mucho al círculo anti-torrista, quien en honor de la verdad, es mucho más popular y aceptable en el Estado.

El estado de adelanto que guarda esta ciudad, la principal de Arizona, su rápido crecimiento en población y riqueza; exige ya en su gobierno municipal, la presencia de hombres especialistas, de reconocida inteligencia y probada aptitud. Por nuestra parte, penetrados de la verdad de que los cuerpos municipales aislados de la sociedad elevan siempre una valla artificial y enfermiza que no sirve para desarrollar ninguno de los gérmenes de riqueza, hemos querido con la postulación que enca bezamos este artículo, procurar el adelantamiento al Conclio de los hombres que constituyen en primera fila a alimentar las fuentes de riqueza con la buena posición social que disfrutan. No hemos buscado en nuestro postulado el color político, sino únicamente la respetabilidad, inteligencia y aptitud reconocida, creyendo de la mejor buena fé que sabríamos llenar debidamente su cometido si el pueblo lo elige. Por otra parte, el Sr. Strauss, fué el designado para el cargo que lo postulamos, por el meeting que tuvo lugar la noche del 15 del presente, compuesto de republicanos y demócratas en igual número. Esto que honra mucho al Sr. Strauss, y que justifica nuestro juicio acerca de su persona, es la mejor garantía de cierto que puede desearse para hacer en su persona el más acertado nombramiento de Mayor de la ciudad.

TEATROS. En el de Cervantes se puso en escena el domingo último la bien escrita comedia «Del dicho al hecho» del Sr. Dn. Ventura de la Vega. El reparto que se hizo de los papeles de la pieza entre los actores de la compañía, no pudo ser mas acertado, y en consecuencia, su ejecución nada dejó que desear. El señor y señora Molli estuvieron como siempre a la altura de su reputación. La señora Monroy desempeñó perfectamente el papel de doña Vicente, y Monroy estuvo inimitable. En cuanto al Sr. Pedro C. Pelion, es preciso convenir en que hizo el mas detallado estudio de su papel consiguiendo identificarse perfectamente con Tomas, el honrado artesano. Pelion aunque únicamente es un aficionado al arte, que de vez en cuando suele presentarse en las

tablas, cuando lo hace, lo hace bien; parece un verdadero actor de larga escuela, y sabe agradar al público. No escasearon los aplausos para todos los actores, y por cierto que nunca estuvieron mejor merecidos. El domingo próximo va a poner se en escena «La Oración de la Tarde» del Sr. Dn. Luis Mariano de Larra, y en cuya ejecución tomará parte la bella Srta. Dolores Rodriguez, desempeñando el interesante papel de Margarita. En el teatro de la Opera dió anoche su primera función la compañía de aficionados de que hablamos en nuestro número anterior, y cuyos productos fueron dedicados al servicio de la iglesia católica de esta ciudad. No habiéndonos sido posible asistir a la representación nada podemos decir de ella; pero teniendo presente que entre los jóvenes aficionados no faltan buenas disposiciones é inteligencia, es de creerse que haya estado aquello bien. En su segunda representación tendremos cuidado de asistir, y entonces veremos y juzgaremos. Congreso de Sonora. Se admite la renuncia que como miembros del Ayuntamiento de Ures, hacen de sus respectivos cargos los CC. siguientes: Presidente municipal Agapito Pacheco. 3º. Regidor Reynaldo Villaseñor. 4º. id Pablo Ruiz. 5º. id F. H. Saldamando. 6º. id José J. Orozco. Se admite al C. Francisco Barrios la renuncia de Prefecto suplente del Distrito de Ures. Se admite la renuncia que el C. Marcial Gomez hace del cargo de Juez local propietario del Pueblo de Tarachi. Se le admite al C. Francisco Barragan la renuncia que hace del cargo de Presidente municipal de Opodepe. Se le admite así mismo al C. Rafael Lucenilla, la renuncia que hace del cargo de Presidente municipal de la Adama. Se admite al C. Alejandro Elias la renuncia que hace del cargo de 2º Regidor de la municipalidad de Guaymas. Único.—Se admite la renuncia que el C. Marcial Gámez hace del cargo de Juez local propietario del Pueblo de Tarachi.

TELEGRAMAS. California. SENTENCIADO POR ABIGRATO. TREMBLOR DE TIERRA. San Buenaventura, Diciembre 21.—Benito Jaramon, fué convicto de avigato, anteayer y sentenciado a nueve años a la penitenciaría. Salís culpable en otros dos delitos y sentenciado a un año por cada uno de ellos. La aparente severidad de la sentencia se explica por la razón de ser el principal y peor bandido de ladrones de caballos en el Sur de California. Anoche cayó una lluvia que fué seguida de un fuerte temblor de tierra. VETERANOS MEXICANOS. Washington Dibre. 21.—El Comité de pensiones ha asignado una mensualidad de ocho pesos para cada uno de los veteranos mexicanos que concurren a las batallas de Black Hawk y Florida. La misma pensión para las viudas. LA CUESTION DE SAN MATEO. Washington, Dibre. 21.—El martes, principiá a andarse la cuestión del Condado de San Mateo. Entre los abogados figuran como apoderados los Grales. Brewster y Hart de California; Senador Ed. Morris; Ex-senador Conkling; el juez Rhodes, Pomeroy y Anderson de California. La Corte estuvo muy concurrida. El juez Rhodes principiá el alegato en representación del Condado de San Mateo. Entre los nombramientos mandados al Senado está el de Samuel S. Hilburn, para Promotor fiscal de los Estados Unidos en California. EL TRATADO DE HAWAIIAN. Washington, Dibre. 21.—El Secretario de Estado y el de la Tesorería han sido instados por la Cámara del Comité de relaciones exteriores á mandar al Congreso apuntes sobre sus miras respecto de la anulación del tratado de Hawaiian. ASALTO. Chicago, Dibre. 21.—Una cuadrilla de saltadores asaltó ayer al pueblo de Aguacatlan, Matamoros, plagiando al Prefecto y demás autoridades del pueblo a quienes se llevaron. TREMBLOR. Concord, Dibre. 21.—El 17 a las 5:30, se sintió aquí un fuerte temblor acompañado de gran ruido subterráneo, sacudiendo los edificios con gran fuerza.

CANDIDATURA. Para Mayor de la Ciudad CHARLES M. STRAUSS. Dentro de muy pocos días va a tener lugar en esta ciudad la elección de funcionarios municipales para el año próximo de 1883, y muy oportuno creemos llamar la atención de los ciudadanos electores, para que inspirándose en el verdadero interés público, teniendo en cuenta las necesidades del municipio, procedan con el acierto é independencia que requiere el acto importante que dentro de breves días va a verificarse. Las mejoras materiales, el orden, el ornato, la policía, la beneficencia, son cuestiones que afectan directamente al municipio, y deber es de los miembros del Conclio dedicárselas toda su atención. Por esto es que el pueblo elector no debe favorecer con su voto sino a aquellos ciudadanos que realmente sean capaces para satisfacer las exigencias locales. Sobre todo, recomendamos muy especialmente a los electores que, tratándose de cuestiones puramente municipales como la presente, no hagan política. Para impulsar el progreso de la ciudad; para cuidar del ornato, de la limpieza de las calles, del buen desempeño de la policía, de la higiene y del orden, no se necesita ser republicano ó democrata. Basta con tener buena disposición por el adelanto de Tucson, honradez, aptitud y los conocimientos necesarios de las necesidades de la población. Consideraciones son estas que deben tener muy presentes todos los ciudadanos al nombrar a los nuevos consajales del Conclio, muy principalmente en cuanto al Mayor de la ciudad, si se quieren evitar males de gran trascendencia y que los ramos administrativos de la ciudad lleguen a convertirse mediante la intronización de unos pocos escrupulosos, en patrimonio de ávidos especuladores. El estado de adelanto que guarda esta ciudad, la principal de Arizona, su rápido crecimiento en población y riqueza; exige ya en su gobierno municipal, la presencia de hombres especialistas, de reconocida inteligencia y probada aptitud. Por nuestra parte, penetrados de la verdad de que los cuerpos municipales aislados de la sociedad elevan siempre una valla artificial y enfermiza que no sirve para desarrollar ninguno de los gérmenes de riqueza, hemos querido con la postulación que enca bezamos este artículo, procurar el adelantamiento al Conclio de los hombres que constituyen en primera fila a alimentar las fuentes de riqueza con la buena posición social que disfrutan. No hemos buscado en nuestro postulado el color político, sino únicamente la respetabilidad, inteligencia y aptitud reconocida, creyendo de la mejor buena fé que sabríamos llenar debidamente su cometido si el pueblo lo elige. Por otra parte, el Sr. Strauss, fué el designado para el cargo que lo postulamos, por el meeting que tuvo lugar la noche del 15 del presente, compuesto de republicanos y demócratas en igual número. Esto que honra mucho al Sr. Strauss, y que justifica nuestro juicio acerca de su persona, es la mejor garantía de cierto que puede desearse para hacer en su persona el más acertado nombramiento de Mayor de la ciudad.

TEATROS. En el de Cervantes se puso en escena el domingo último la bien escrita comedia «Del dicho al hecho» del Sr. Dn. Ventura de la Vega. El reparto que se hizo de los papeles de la pieza entre los actores de la compañía, no pudo ser mas acertado, y en consecuencia, su ejecución nada dejó que desear. El señor y señora Molli estuvieron como siempre a la altura de su reputación. La señora Monroy desempeñó perfectamente el papel de doña Vicente, y Monroy estuvo inimitable. En cuanto al Sr. Pedro C. Pelion, es preciso convenir en que hizo el mas detallado estudio de su papel consiguiendo identificarse perfectamente con Tomas, el honrado artesano. Pelion aunque únicamente es un aficionado al arte, que de vez en cuando suele presentarse en las

CANDIDATURAS. PARA MAYOR CARLOS M. STRAUSS. Quien muy respetuosamente solicita el voto de los ciudadanos de Tucson, en la próxima elección municipal. PARA MAYOR H. S. STEVENS. Estando próxima la renovación de los miembros del Conclio para el año próximo de 1883, muy atentamente solicita el voto de los ciudadanos de Tucson para el cargo de Mayor. A. M. BRAGG. PARA RECORDER DE LA Ciudad, solicita el sufragio de los ciudadanos de Tucson. Para Tesorero de la Ciudad. El abajo firmado se presenta como candidato para Tesorero de la ciudad del Tucson.—Y en tal concepto, solicita respetuosamente el sufragio de los votantes de dicha ciudad. H. C. KIESEL. Para Colector de Taxes de la Ciudad. CARLOS H. TULLY. Solicita respetuosamente el sufragio de los votantes de la ciudad del Tucson, en la próxima elección de Enero 2 de 1883. W. M. F. SCOTT. Para Colector de Taxes de la Ciudad. Muy respetuosamente solicita el sufragio de los votantes de Tucson para el empleo de Colector de Taxes en la elección que se verificará el 2 de Enero de 1883. GEO. F. FOSTER. Se presenta como candidato para COLECTOR DE TAXES de la ciudad, y pide respetuosamente su voto a los ciudadanos de Tucson. Para Archivero de la Ciudad. CHAS. H. MEYER. Se presenta como candidato para el empleo de Archivero de la ciudad y solicita respetuosamente el sufragio de sus conciudadanos. ALEX. LEVIN. A. BUTNER. Se anuncia candidato para Mars hal de la ciudad solicitando el voto de los ciudadanos. PROTESTA. Habiendo sido obligados por el Sr. Gral. Bernardo Reyes jefe de las fuerzas federales en el Estado de Sonora, a salir violentamente de la ciudad de Hermosillo el 17 del presente mes, imponiéndonos que pasásemos al extranjero con la prevención expresa de no permanecer en el territorio del Estado, por mas tiempo que el absolutamente necesario para salir de él; y teniendo algunos asuntos judiciales pendientes de resolución en los Tribunales de aquel Estado que pudieran promoverse aprovechándose de nuestro destierro, que nos imposibilita de atenderlos, haciendo valer en tiempo y forma nuestros legítimos derechos; usando de todos los recursos con que las leyes amparan y protegen nuestros intereses, protestamos una y cuantas veces en derecho sea necesario, contra todo procedimiento ó resolución que durante nuestra ausencia dicten los Tribunales del Estado de Sonora, en los distintos negocios que ante ellos tenemos pendientes, ó que en lo sucesivo nos promuevan, siéndonos, como es público y notorio en aquel Estado, de todo punto imposible concurrir en defensa de nuestros derechos, por carecer de las garantías que nuestra Constitución otorga a todo ciudadano. Territorio de Arizona, E. U. Tucson, Noviembre 8 de 1882 FRANCISCO M. AGUILAR. REMIGIO GONZALEZ. NUEVOS RECETOS.—Acaban de recibirlos, los Srs. L. Meyer & Co. de esta ciudad, y están vendiéndolos a precios sumamente baratos.

CANDIDATURA. Para Mayor de la Ciudad CHARLES M. STRAUSS. Dentro de muy pocos días va a tener lugar en esta ciudad la elección de funcionarios municipales para el año próximo de 1883, y muy oportuno creemos llamar la atención de los ciudadanos electores, para que inspirándose en el verdadero interés público, teniendo en cuenta las necesidades del municipio, procedan con el acierto é independencia que requiere el acto importante que dentro de breves días va a verificarse. Las mejoras materiales, el orden, el ornato, la policía, la beneficencia, son cuestiones que afectan directamente al municipio, y deber es de los miembros del Conclio dedicárselas toda su atención. Por esto es que el pueblo elector no debe favorecer con su voto sino a aquellos ciudadanos que realmente sean capaces para satisfacer las exigencias locales. Sobre todo, recomendamos muy especialmente a los electores que, tratándose de cuestiones puramente municipales como la presente, no hagan política. Para impulsar el progreso de la ciudad; para cuidar del ornato, de la limpieza de las calles, del buen desempeño de la policía, de la higiene y del orden, no se necesita ser republicano ó democrata. Basta con tener buena disposición por el adelanto de Tucson, honradez, aptitud y los conocimientos necesarios de las necesidades de la población. Consideraciones son estas que deben tener muy presentes todos los ciudadanos al nombrar a los nuevos consajales del Conclio, muy principalmente en cuanto al Mayor de la ciudad, si se quieren evitar males de gran trascendencia y que los ramos administrativos de la ciudad lleguen a convertirse mediante la intronización de unos pocos escrupulosos, en patrimonio de ávidos especuladores. El estado de adelanto que guarda esta ciudad, la principal de Arizona, su rápido crecimiento en población y riqueza; exige ya en su gobierno municipal, la presencia de hombres especialistas, de reconocida inteligencia y probada aptitud. Por nuestra parte, penetrados de la verdad de que los cuerpos municipales aislados de la sociedad elevan siempre una valla artificial y enfermiza que no sirve para desarrollar ninguno de los gérmenes de riqueza, hemos querido con la postulación que enca bezamos este artículo, procurar el adelantamiento al Conclio de los hombres que constituyen en primera fila a alimentar las fuentes de riqueza con la buena posición social que disfrutan. No hemos buscado en nuestro postulado el color político, sino únicamente la respetabilidad, inteligencia y aptitud reconocida, creyendo de la mejor buena fé que sabríamos llenar debidamente su cometido si el pueblo lo elige. Por otra parte, el Sr. Strauss, fué el designado para el cargo que lo postulamos, por el meeting que tuvo lugar la noche del 15 del presente, compuesto de republicanos y demócratas en igual número. Esto que honra mucho al Sr. Strauss, y que justifica nuestro juicio acerca de su persona, es la mejor garantía de cierto que puede desearse para hacer en su persona el más acertado nombramiento de Mayor de la ciudad.

TEATROS. En el de Cervantes se puso en escena el domingo último la bien escrita comedia «Del dicho al hecho» del Sr. Dn. Ventura de la Vega. El reparto que se hizo de los papeles de la pieza entre los actores de la compañía, no pudo ser mas acertado, y en consecuencia, su ejecución nada dejó que desear. El señor y señora Molli estuvieron como siempre a la altura de su reputación. La señora Monroy desempeñó perfectamente el papel de doña Vicente, y Monroy estuvo inimitable. En cuanto al Sr. Pedro C. Pelion, es preciso convenir en que hizo el mas detallado estudio de su papel consiguiendo identificarse perfectamente con Tomas, el honrado artesano. Pelion aunque únicamente es un aficionado al arte, que de vez en cuando suele presentarse en las

CANDIDATURAS. PARA MAYOR CARLOS M. STRAUSS. Quien muy respetuosamente solicita el voto de los ciudadanos de Tucson, en la próxima elección municipal. PARA MAYOR H. S. STEVENS. Estando próxima la renovación de los miembros del Conclio para el año próximo de 1883, muy atentamente solicita el voto de los ciudadanos de Tucson para el cargo de Mayor. A. M. BRAGG. PARA RECORDER DE LA Ciudad, solicita el sufragio de los ciudadanos de Tucson. Para Tesorero de la Ciudad. El abajo firmado se presenta como candidato para Tesorero de la ciudad del Tucson.—Y en tal concepto, solicita respetuosamente el sufragio de los votantes de dicha ciudad. H. C. KIESEL. Para Colector de Taxes de la Ciudad. CARLOS H. TULLY. Solicita respetuosamente el sufragio de los votantes de la ciudad del Tucson, en la próxima elección de Enero 2 de 1883. W. M. F. SCOTT. Para Colector de Taxes de la Ciudad. Muy respetuosamente solicita el sufragio de los votantes de Tucson para el empleo de Colector de Taxes en la elección que se verificará el 2 de Enero de 1883. GEO. F. FOSTER. Se presenta como candidato para COLECTOR DE TAXES de la ciudad, y pide respetuosamente su voto a los ciudadanos de Tucson. Para Archivero de la Ciudad. CHAS. H. MEYER. Se presenta como candidato para el empleo de Archivero de la ciudad y solicita respetuosamente el sufragio de sus conciudadanos. ALEX. LEVIN. A. BUTNER. Se anuncia candidato para Mars hal de la ciudad solicitando el voto de los ciudadanos. PROTESTA. Habiendo sido obligados por el Sr. Gral. Bernardo Reyes jefe de las fuerzas federales en el Estado de Sonora, a salir violentamente de la ciudad de Hermosillo el 17 del presente mes, imponiéndonos que pasásemos al extranjero con la prevención expresa de no permanecer en el territorio del Estado, por mas tiempo que el absolutamente necesario para salir de él; y teniendo algunos asuntos judiciales pendientes de resolución en los Tribunales de aquel Estado que pudieran promoverse aprovechándose de nuestro destierro, que nos imposibilita de atenderlos, haciendo valer en tiempo y forma nuestros legítimos derechos; usando de todos los recursos con que las leyes amparan y protegen nuestros intereses, protestamos una y cuantas veces en derecho sea necesario, contra todo procedimiento ó resolución que durante nuestra ausencia dicten los Tribunales del Estado de Sonora, en los distintos negocios que ante ellos tenemos pendientes, ó que en lo sucesivo nos promuevan, siéndonos, como es público y notorio en aquel Estado, de todo punto imposible concurrir en defensa de nuestros derechos, por carecer de las garantías que nuestra Constitución otorga a todo ciudadano. Territorio de Arizona, E. U. Tucson, Noviembre 8 de 1882 FRANCISCO M. AGUILAR. REMIGIO GONZALEZ. NUEVOS RECETOS.—Acaban de recibirlos, los Srs. L. Meyer & Co. de esta ciudad, y están vendiéndolos a precios sumamente baratos.

CANDIDATURA. Para Mayor de la Ciudad CHARLES M. STRAUSS. Dentro de muy pocos días va a tener lugar en esta ciudad la elección de funcionarios municipales para el año próximo de 1883, y muy oportuno creemos llamar la atención de los ciudadanos electores, para que inspirándose en el verdadero interés público, teniendo en cuenta las necesidades del municipio, procedan con el acierto é independencia que requiere el acto importante que dentro de breves días va a verificarse. Las mejoras materiales, el orden, el ornato, la policía, la beneficencia, son cuestiones que afectan directamente al municipio, y deber es de los miembros del Conclio dedicárselas toda su atención. Por esto es que el pueblo elector no debe favorecer con su voto sino a aquellos ciudadanos que realmente sean capaces para satisfacer las exigencias locales. Sobre todo, recomendamos muy especialmente a los electores que, tratándose de cuestiones puramente municipales como la presente, no hagan política. Para impulsar el progreso de la ciudad; para cuidar del ornato, de la limpieza de las calles, del buen desempeño de la policía, de la higiene y del orden, no se necesita ser republicano ó democrata. Basta con tener buena disposición por el adelanto de Tucson, honradez, aptitud y los conocimientos necesarios de las necesidades de la población. Consideraciones son estas que deben tener muy presentes todos los ciudadanos al nombrar a los nuevos consajales del Conclio, muy principalmente en cuanto al Mayor de la ciudad, si se quieren evitar males de gran trascendencia y que los ramos administrativos de la ciudad lleguen a convertirse mediante la intronización de unos pocos escrupulosos, en patrimonio de ávidos especuladores. El estado de adelanto que guarda esta ciudad, la principal de Arizona, su rápido crecimiento en población y riqueza; exige ya en su gobierno municipal, la presencia de hombres especialistas, de reconocida inteligencia y probada aptitud. Por nuestra parte, penetrados de la verdad de que los cuerpos municipales aislados de la sociedad elevan siempre una valla artificial y enfermiza que no sirve para desarrollar ninguno de los gérmenes de riqueza, hemos querido con la postulación que enca bezamos este artículo, procurar el adelantamiento al Conclio de los hombres que constituyen en primera fila a alimentar las fuentes de riqueza con la buena posición social que disfrutan. No hemos buscado en nuestro postulado el color político, sino únicamente la respetabilidad, inteligencia y aptitud reconocida, creyendo de la mejor buena fé que sabríamos llenar debidamente su cometido si el pueblo lo elige. Por otra parte, el Sr. Strauss, fué el designado para el cargo que lo postulamos, por el meeting que tuvo lugar la noche del 15 del presente, compuesto de republicanos y demócratas en igual número. Esto que honra mucho al Sr. Strauss, y que justifica nuestro juicio acerca de su persona, es la mejor garantía de cierto que puede desearse para hacer en su persona el más acertado nombramiento de Mayor de la ciudad.

TEATROS. En el de Cervantes se puso en escena el domingo último la bien escrita comedia «Del dicho al hecho» del Sr. Dn. Ventura de la Vega. El reparto que se hizo de los papeles de la pieza entre los actores de la compañía, no pudo ser mas acertado, y en consecuencia, su ejecución nada dejó que desear. El señor y señora Molli estuvieron como siempre a la altura de su reputación. La señora Monroy desempeñó perfectamente el papel de doña Vicente, y Monroy estuvo inimitable. En cuanto al Sr. Pedro C. Pelion, es preciso convenir en que hizo el mas detallado estudio de su papel consiguiendo identificarse perfectamente con Tomas, el honrado artesano. Pelion aunque únicamente es un aficionado al arte, que de vez en cuando suele presentarse en las

CANDIDATURAS. PARA MAYOR CARLOS M. STRAUSS. Quien muy respetuosamente solicita el voto de los ciudadanos de Tucson, en la próxima elección municipal. PARA MAYOR H. S. STEVENS. Estando próxima la renovación de los miembros del Conclio para el año próximo de 1883, muy atentamente solicita el voto de los ciudadanos de Tucson para el cargo de Mayor. A. M. BRAGG. PARA RECORDER DE LA Ciudad, solicita el sufragio de los ciudadanos de Tucson. Para Tesorero de la Ciudad. El abajo firmado se presenta como candidato para Tesorero de la ciudad del Tucson.—Y en tal concepto, solicita respetuosamente el sufragio de los votantes de dicha ciudad. H. C. KIESEL. Para Colector de Taxes de la Ciudad. CARLOS H. TULLY. Solicita respetuosamente el sufragio de los votantes de la ciudad del Tucson, en la próxima elección de Enero 2 de 1883. W. M. F. SCOTT. Para Colector de Taxes de la Ciudad. Muy respetuosamente solicita el sufragio de los votantes de Tucson para el empleo de Colector de Taxes en la elección que se verificará el 2 de Enero de 1883. GEO. F. FOSTER. Se presenta como candidato para COLECTOR DE TAXES de la ciudad, y pide respetuosamente su voto a los ciudadanos de Tucson. Para Archivero de la Ciudad. CHAS. H. MEYER. Se presenta como candidato para el empleo de Archivero de la ciudad y solicita respetuosamente el sufragio de sus conciudadanos. ALEX. LEVIN. A. BUTNER. Se anuncia candidato para Mars hal de la ciudad solicitando el voto de los ciudadanos. PROTESTA. Habiendo sido obligados por el Sr. Gral. Bernardo Reyes jefe de las fuerzas federales en el Estado de Sonora, a salir violentamente de la ciudad de Hermosillo el 17 del presente mes, imponiéndonos que pasásemos al extranjero con la prevención expresa de no permanecer en el territorio del Estado, por mas tiempo que el absolutamente necesario para salir de él; y teniendo algunos asuntos judiciales pendientes de resolución en los Tribunales de aquel Estado que pudieran promoverse aprovechándose de nuestro destierro, que nos imposibilita de atenderlos, haciendo valer en tiempo y forma nuestros legítimos derechos; usando de todos los recursos con que las leyes amparan y protegen nuestros intereses, protestamos una y cuantas veces en derecho sea necesario, contra todo procedimiento ó resolución que durante nuestra ausencia dicten los Tribunales del Estado de Sonora, en los distintos negocios que ante ellos tenemos pendientes, ó que en lo sucesivo nos promuevan, siéndonos, como es público y notorio en aquel Estado, de todo punto imposible concurrir en defensa de nuestros derechos, por carecer de las garantías que nuestra Constitución otorga a todo ciudadano. Territorio de Arizona, E. U. Tucson, Noviembre 8 de 1882 FRANCISCO M. AGUILAR. REMIGIO GONZALEZ. NUEVOS RECETOS.—Acaban de recibirlos, los Srs. L. Meyer & Co. de esta ciudad, y están vendiéndolos a precios sumamente baratos.

CANDIDATURA. Para Mayor de la Ciudad CHARLES M. STRAUSS. Dentro de muy pocos días va a tener lugar en esta ciudad la elección de funcionarios municipales para el año próximo de 1883, y muy oportuno creemos llamar la atención de los ciudadanos electores, para que inspirándose en el verdadero interés público, teniendo en cuenta las necesidades del municipio, procedan con el acierto é independencia que requiere el acto importante que dentro de breves días va a verificarse. Las mejoras materiales, el orden, el ornato, la policía, la beneficencia, son cuestiones que afectan directamente al municipio, y deber es de los miembros del Conclio dedicárselas toda su atención. Por esto es que el pueblo elector no debe favorecer con su voto sino a aquellos ciudadanos que realmente sean capaces para satisfacer las exigencias locales. Sobre todo, recomendamos muy especialmente a los electores que, tratándose de cuestiones puramente municipales como la presente, no hagan política. Para impulsar el progreso de la ciudad; para cuidar del ornato, de la limpieza de las calles, del buen desempeño de la policía, de la higiene y del orden, no se necesita ser republicano ó democrata. Basta con tener buena disposición por el adelanto de Tucson, honradez, aptitud y los conocimientos necesarios de las necesidades de la población. Consideraciones son estas que deben tener muy presentes todos los ciudadanos al nombrar a los nuevos consajales del Conclio, muy principalmente en cuanto al Mayor de la ciudad, si se quieren evitar males de gran trascendencia y que los ramos administrativos de la ciudad lleguen a convertirse mediante la intronización de unos pocos escrupulosos, en patrimonio de ávidos especuladores. El estado de adelanto que guarda esta ciudad, la principal de Arizona, su rápido crecimiento en población y riqueza; exige ya en su gobierno municipal, la presencia de hombres especialistas, de reconocida inteligencia y probada aptitud. Por nuestra parte, penetrados de la verdad de que los cuerpos municipales aislados de la sociedad elevan siempre una valla artificial y enfermiza que no sirve para desarrollar ninguno de los gérmenes de riqueza, hemos querido con la postulación que enca bezamos este artículo, procurar el adelantamiento al Conclio de los hombres que constituyen en primera fila a alimentar las fuentes de riqueza con la buena posición social que disfrutan. No hemos buscado en nuestro postulado el color político, sino únicamente la respetabilidad, inteligencia y aptitud reconocida, creyendo de la mejor buena fé que sabríamos llenar debidamente su cometido si el pueblo lo elige. Por otra parte, el Sr. Strauss, fué el designado para el cargo que lo postulamos, por el meeting que tuvo lugar la noche del 15 del presente, compuesto de republicanos y demócratas en igual número. Esto que honra mucho al Sr. Strauss, y que justifica nuestro juicio acerca de su persona, es la mejor garantía de cierto que puede desearse para hacer en su persona el más acertado nombramiento de Mayor de la ciudad.

TEATROS. En el de Cervantes se puso en escena el domingo último la bien escrita comedia «Del dicho al hecho» del Sr. Dn. Ventura de la Vega. El reparto que se hizo de los papeles de la pieza entre los actores de la compañía, no pudo ser mas acertado, y en consecuencia, su ejecución nada dejó que desear. El señor y señora Molli estuvieron como siempre a la altura de su reputación. La señora Monroy desempeñó perfectamente el papel de doña Vicente, y Monroy estuvo inimitable. En cuanto al Sr. Pedro C. Pelion, es preciso convenir en que hizo el mas detallado estudio de su papel consiguiendo identificarse perfectamente con Tomas, el honrado artesano. Pelion aunque únicamente es un aficionado al arte, que de vez en cuando suele presentarse en las

CANDIDATURA. Para Mayor de la Ciudad CHARLES M. STRAUSS. Dentro de muy pocos días va a tener lugar en esta ciudad la elección de funcionarios municipales para el año próximo de 1883, y muy oportuno creemos llamar la atención de los ciudadanos electores, para que inspirándose en el verdadero interés público, teniendo en cuenta las necesidades del municipio, procedan con el acierto é independencia que requiere el acto importante que dentro de breves días va a verificarse. Las mejoras materiales, el orden, el ornato, la policía, la beneficencia, son cuestiones que afectan directamente al municipio, y deber es de los miembros del Conclio dedicárselas toda su atención. Por esto es que el pueblo elector no debe favorecer con su voto sino a aquellos ciudadanos que realmente sean capaces para satisfacer las exigencias locales. Sobre todo, recomendamos muy especialmente a los electores que, tratándose de cuestiones puramente municipales como la presente, no hagan política. Para impulsar el progreso de la ciudad; para cuidar del ornato, de la limpieza de las calles, del buen desempeño de la policía, de la higiene y del orden, no se necesita ser republicano ó democrata. Basta con tener buena disposición por el adelanto de Tucson, honradez, aptitud y los conocimientos necesarios de las necesidades de la población. Consideraciones son estas que deben tener muy presentes todos los ciudadanos al nombrar a los nuevos consajales del Conclio, muy principalmente en cuanto al Mayor de la ciudad, si se quieren evitar males de gran trascendencia y que los ramos administrativos de la ciudad lleguen a convertirse mediante la intronización de unos pocos escrupulosos, en patrimonio de ávidos especuladores. El estado de adelanto que guarda esta ciudad, la principal de Arizona, su rápido crecimiento en población y riqueza; exige ya en su gobierno municipal, la presencia de hombres especialistas, de reconocida inteligencia y probada aptitud. Por nuestra parte, penetrados de la verdad de que los cuerpos municipales aislados de la sociedad elevan siempre una valla artificial y enfermiza que no sirve para desarrollar ninguno de los gérmenes de riqueza, hemos querido con la postulación que enca bezamos este artículo, procurar el adelantamiento al Conclio de los hombres que constituyen en primera fila a alimentar las fuentes de riqueza con la buena posición social que disfrutan. No hemos buscado en nuestro postulado el color político, sino únicamente la respetabilidad, inteligencia y aptitud reconocida, creyendo de la mejor buena fé que sabríamos llenar debidamente su cometido si el pueblo lo elige. Por otra parte, el Sr. Strauss, fué el designado para el cargo que lo postulamos, por el meeting que tuvo lugar la noche del 15 del presente, compuesto de republicanos y demócratas en igual número. Esto que honra mucho al Sr. Strauss, y que justifica nuestro juicio acerca de su persona, es la mejor garantía de cierto que puede desearse para hacer en su persona el más acertado nombramiento de Mayor de la ciudad.

TEATROS. En el de Cervantes se puso en escena el domingo último la bien escrita comedia «Del dicho al hecho» del Sr. Dn. Ventura de la Vega. El reparto que se hizo de los papeles de la pieza entre los actores de la compañía, no pudo ser mas acertado, y en consecuencia, su ejecución nada dejó que desear. El señor y señora Molli estuvieron como siempre a la altura de su reputación. La señora Monroy desempeñó perfectamente el papel de doña Vicente, y Monroy estuvo inimitable. En cuanto al Sr. Pedro C. Pelion, es preciso convenir en que hizo el mas detallado estudio de su papel consiguiendo identificarse perfectamente con Tomas, el honrado artesano. Pelion aunque únicamente es un aficionado al arte, que de vez en cuando suele presentarse en las

CANDIDATURAS. PARA MAYOR CARLOS M. STRAUSS. Quien muy respetuosamente solicita el voto de los ciudadanos de Tucson, en la próxima elección municipal. PARA MAYOR H. S. STEVENS. Estando próxima la renovación de los miembros del Conclio para el año próximo de 1883, muy atentamente solicita el voto de los ciudadanos de Tucson para el cargo de Mayor. A. M. BRAGG. PARA RECORDER DE LA Ciudad, solicita el sufragio de los ciudadanos de Tucson. Para Tesorero de la Ciudad. El abajo firmado se presenta como candidato para Tesorero de la ciudad del Tucson.—Y en tal concepto, solicita respetuosamente el sufragio de los votantes de dicha ciudad. H. C. KIESEL. Para Colector de Taxes de la Ciudad. CARLOS H. TULLY. Solicita respetuosamente el sufragio de los votantes de la ciudad del Tucson, en la próxima elección de Enero 2 de 1883. W. M. F. SCOTT. Para Colector de Taxes de la Ciudad. Muy respetuosamente solicita el sufragio de los votantes de Tucson para el empleo de Colector de Taxes en la elección que se verificará el 2 de Enero de 1883. GEO. F. FOSTER. Se presenta como candidato para COLECTOR DE TAXES de la ciudad, y pide respetuosamente su voto a los ciudadanos de Tucson. Para Archivero de la Ciudad. CHAS. H. MEYER. Se presenta como candidato para el empleo de Archivero de la ciudad y solicita respetuosamente el sufragio de sus conciudadanos. ALEX. LEVIN. A. BUTNER. Se anuncia candidato para Mars hal de la ciudad solicitando el voto de los ciudadanos. PROTESTA. Habiendo sido obligados por el Sr. Gral. Bernardo Reyes jefe de las fuerzas federales en el Estado de Sonora, a salir violentamente de la ciudad de Hermosillo el 17 del presente mes, imponiéndonos que pasásemos al extranjero con la prevención expresa de no permanecer en el territorio del Estado, por mas tiempo que el absolutamente necesario para salir de él; y teniendo algunos asuntos judiciales pendientes de resolución en los Tribunales de aquel Estado que pudieran promoverse aprovechándose de nuestro destierro, que nos imposibilita de atenderlos, haciendo valer en tiempo y forma nuestros legítimos derechos; usando de todos los recursos con que las leyes amparan y protegen nuestros intereses, protestamos una y cuantas veces en derecho sea necesario, contra todo procedimiento ó resolución que durante nuestra ausencia dicten los Tribunales del Estado de Sonora, en los distintos negocios que ante ellos tenemos pendientes, ó que en lo sucesivo nos promuevan, siéndonos, como es público y notorio en aquel Estado, de todo punto imposible concurrir en defensa de nuestros derechos, por carecer de las garantías que nuestra Constitución otorga a todo ciudadano. Territorio de Arizona, E. U. Tucson, Noviembre 8 de 1882 FRANCISCO M. AGUILAR. REMIGIO GONZALEZ. NUEVOS RECETOS.—Acaban de recibirlos, los Srs. L. Meyer & Co. de esta ciudad, y están vendiéndolos a precios sumamente baratos.

CANDIDATURA. Para Mayor de la Ciudad CHARLES M. STRAUSS. Dentro de muy pocos días va a tener lugar en esta ciudad la elección de funcionarios municipales para el año próximo de 1883, y muy oportuno creemos llamar la atención de los ciudadanos electores, para que inspirándose en el verdadero interés público, teniendo en cuenta las necesidades del municipio, procedan con el acierto é independencia que requiere el acto importante que dentro de breves días va a verificarse. Las mejoras materiales, el orden, el ornato, la policía, la beneficencia, son cuestiones que afectan directamente al municipio, y deber es de los miembros del Conclio dedicárselas toda su atención. Por esto es que el pueblo elector no debe favorecer con su voto sino a aquellos ciudadanos que realmente sean capaces para satisfacer las exigencias locales. Sobre todo, recomendamos muy especialmente a los electores que, tratándose de cuestiones puramente municipales como la presente, no hagan política. Para impulsar el progreso de la ciudad; para cuidar del ornato, de la limpieza de las calles, del buen desempeño de la policía, de la higiene y del orden, no se necesita ser republicano ó democrata. Basta con tener buena disposición por el adelanto de Tucson, honradez, aptitud y los conocimientos necesarios de las necesidades de la población. Consideraciones son estas que deben tener muy presentes todos los ciudadanos al nombrar a los nuevos consajales del Conclio, muy principalmente en cuanto al Mayor de la ciudad, si se quieren evitar males de gran trascendencia y que los ramos administrativos de la ciudad lleguen a convertirse mediante la intronización de unos pocos escrupulosos, en patrimonio de ávidos especuladores. El estado de adelanto que guarda esta ciudad, la principal de Arizona, su rápido crecimiento en población y riqueza; exige ya en su gobierno municipal, la presencia de hombres especialistas, de reconocida inteligencia y probada aptitud. Por nuestra parte, penetrados de la verdad de que los cuerpos municipales aislados de la sociedad elevan siempre una valla artificial y enfermiza que no sirve para desarrollar ninguno de los gérmenes de riqueza, hemos querido con la postulación que enca bezamos este artículo, procurar el adelantamiento al Conclio de los hombres que constituyen en primera fila a alimentar las fuentes de riqueza con la buena posición social que disfrutan. No hemos buscado en nuestro postulado el color político, sino únicamente la respetabilidad, inteligencia y aptitud reconocida, creyendo de la mejor buena fé que sabríamos llenar debidamente su cometido si el pueblo lo elige. Por otra parte, el Sr. Strauss, fué el designado para el cargo que lo postulamos, por el meeting que tuvo lugar la noche del 15 del presente, compuesto de republicanos y demócratas en igual número. Esto que honra mucho al Sr. Strauss, y que justifica nuestro juicio acerca de su persona, es la mejor garantía de cierto que puede desearse para hacer en su persona el más acertado nombramiento de Mayor de la ciudad.

TEATROS. En el de Cerv